

## **Zagadnienia Informatyki Naukowej nr 2/2011, Wydawnictwo SBP**

**Anna Stanis**

Streszczenie

Z okazji jubileuszu – 50 lat istnienia na rynku wydawniczym – opisano historię czasopisma „Zagadnienia Informatyki Naukowej” od chwili powstania po czasy obecne. Wyróżniono trzy etapy w rozwoju czasopisma: 1) Biuletyn ODiIN PAN 1962-1972 ; 2) ZIN 1972-1993 ; 3) ZIN 1994-2011. Scharakteryzowano i opisano układ kompozycyjny czasopisma, formę wydawniczą, instytucje sprawcze, komitet redakcyjny i profil tematyczny czasopisma.

**Wiesław Babik**

Streszczenie

Przedmiotem artykułu jest diagnoza zmian zachodzących w teorii języków informacyjno-wyszukiwawczych w związku z dynamicznym rozwojem Internetu oraz organizacji wiedzy jako jednym z działów nauki o informacji (informatyki naukowej). W związku ze stale zwiększającym się udziałem języka naturalnego w wyszukiwaniu informacji diagnoza ta stanowi podstawę do postawienia pytania o dalsze losy języków informacyjno-wyszukiwawczych. W odpowiedzi na nie została zaakcentowana potrzeba nowej definicji języka informacyjno-wyszukiwawczego, uwzględniającej rolę języka naturalnego w procesach wyszukiwawczych. Po analizie wybranych zagranicznych i polskich definicji języka informacyjno-wyszukiwawczego została przedstawiona autorska propozycja takiej definicji.

**Małgorzata Kisilowska**

Streszczenie

Artykuł zawiera analizę interpretacji wyrażen „przestrzeń informacyjna”, „środowisko informacyjne” oraz „infosfera”, jakie pojawiły się w polsko- i anglojęzycznej literaturze z zakresu informatyki naukowej ostatnich 25 lat. Na tej podstawie autorka proponuje wprowadzenie terminu naukowego „przestrzeń informacyjna”, podaje i wyjaśnia jego definicję.

**Jadwiga Sadowska**

Streszczenie

W artykule przedstawiono dane liczbowe dotyczące spisów bibliograficznych w Polsce w latach 1945-2008, ze szczególnym uwzględnieniem bibliografii dziedzin i zagadnień, bibliografii regionalnych i lokalnych oraz bibliografii osobowych. Najliczniej reprezentowane są bibliografie dziedzin i zagadnień (1159,9 średnia roczna dla całego okresu), następnie bibliografie osobowe (466,9 średnia roczna), najmniej liczne są bibliografie regionalne i lokalne (191,4 średnia roczna). Te ostatnie jednak wykazują

największą dynamikę wzrostu. Źródłem analizy były „Bibliografia Bibliografii i Nauki o Książce” oraz „Bibliografia Bibliografii Polskich”. Dane liczbowe przedstawiono w podziale na dekady.

### **Anna Wesolowska**

#### Streszczenie

W artykule scharakteryzowano polskie czasopisma dla kobiet ukazujące się tylko w Internecie oraz czasopisma dla kobiet mające wersję elektroniczną on-line i wersję drukowaną. Omówiono tematykę zamieszczanych artykułów, scharakteryzowano profil oraz odbiorcę czasopism. Pokazano zależności między wersją drukowaną i wersją elektroniczną tych samych tytułów czasopism.

### **Katarzyna Cyran**

#### Streszczenie

Wiarygodnym sprawdzianem jakości opracowania zbioru informacyjnego jest zaspokojenie potrzeb użytkowników biblioteki i ich satysfakcja wynikająca z uzyskania relewantnych odpowiedzi na postawione zapytania.

W artykule przedstawiono wyniki badania ankietowego dotyczącego stosowania języków informacyjno-wyszukiwawczych przez biblioteki państwowych wyższych szkół zawodowych. Omówiono przykłady opracowania wybranych pozycji znajdujących się w ich zbiorach, koncentrując się na rozwiązaniach wprowadzonych przez bibliotekę Państwowej Szkoły Wyższej im. Papieża Jana Pawła II w Białej Podlaskiej.

### **Anna Musioł**

#### Streszczenie

W artykule przedstawiono dynamikę przekładów piśmiennictwa obcego na język polski w latach 1991-2010. Skupiono się na językach: angielskim, francuskim, hiszpańskim, niemieckim, rosyjskim. Podstawą źródłową był „Ruch Wydawniczy w Liczbach” – polska oficjalna statystyka wydawnicza. Analizowano przekłady z zakresu literatury pięknej, popularnonaukowej, naukowej i podręczniki.

### **Paweł Rygiel**

#### Streszczenie

Dostęp do dokumentów ikonograficznych jest coraz bardziej powszechny dzięki procesom digitalizacji zbiorów. Jednak zapewnienie odpowiednich punktów dostępu do tych zasobów nie jest rzeczą prostą. Szczególnie trudnym jest tworzenie rzeczowych (przedmiotowych) punktów dostępu (*subject access points*). Kluczowym zagadnieniem jest analiza obrazu oraz utworzenie na jej podstawie adekwatnego opisu. Artykuł ma charakter przeglądowy. Na kilku

przykładach przedstawiono metody analizy oraz modele opisu dokumentów ikonograficznych.

**Krystyna Kocznorowska**

**Roman Tabisz**

Streszczenie

System biblioteczno-informacyjny Uniwersytetu Warszawskiego tworzy Biblioteka Uniwersytecka w Warszawie (BUW) jako biblioteka główna oraz czterdzieści siedem bibliotek jednostek organizacyjnych Uczelni (BW), takich jak wydziały, instytuty, katedry, zakłady i jednostki pozawydziałowe Uczelni. Działalność systemu koordynuje dyrektor BUW. W artykule przedstawiono zakres współpracy BUW i BW, koncentrując się na jej aspekcie organizacyjnym i technicznym. Szczególną uwagę zwrócono na współpracę w zintegrowanym systemie bibliotecznym VTLS/Virtua oraz automatyzację tworzenia sprawozdań rocznych BW z wykorzystaniem przeznaczonej do tego celu bazy danych.